

Poste 1



Depuis la place de Bretaye, en face du restaurant 1808, partez sur la droite pour prendre le télési qui monte sur chaux ronde. Une fois arrivez, vous apercevrez une tente avec une petite cabane à côté. Chercher autour de la cabane pour trouver le poste 1.

From Place de Bretaye, opposite the 1808 restaurant, turn right to take the ski lift which runs up Chaux Ronde. Once you arrive, you will see a tent with a small cabin next to it. Search around the hut to find station 1.

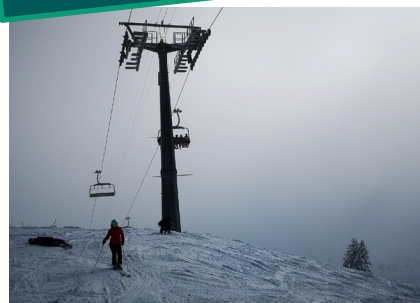
Poste 2



Depuis la tente prenez la piste et descendez direction Bretaye. En arrivant vers le restaurant, partez sur votre gauche pour prendre le télésiège du Grand Chamossaire situé en bas du quai du train. Une fois arrivez en haut allez chercher près du panneau d'indication des pistes pour trouver le poste 2.

From the tent, take the slope down towards Bretaye. Arriving at the restaurant, go to your left to take the Grand Chamossaire chairlift located at the bottom of the train platform. Once you get to the top, go and look near the sign for the slopes to find station 2.

Poste 3



Descendez la piste en restant sur la partie gauche des pylonnes du télésiège. Avant le virage à droite pour rejoindre la piste de droite, le pylonne N°9 du télésiège vous fait face. Chercher autour pour trouver le poste 3.

Go down the slope, staying on the left side of the chairlift pillars. Before the right turn to rejoin the right slope, the pillar of chairlift no. 9 is facing you. Search around to find station 3.

Poste 4



En descendant la piste, partez sur la gauche pour revenir près du restaurant 1808. Prenez de l'élan pour passer derrière le restaurant. Ne prenez pas les filets de ralentissement. Au coin du bâtiment vous trouverez votre poste 4.

Going down the slope, turn left to arrive back near the 1808 restaurant. Pick up speed to pass behind the restaurant. Don't go towards the slowdown nets. At the corner of the building, you will find station 4.

Partez en direction du télésiège du Lac noir en continuant la piste devant vous. Prenez le télésiège qui monte en direction de Chaux Ronde. Une fois en haut, tourner à droite et partez en direction de l'arrivée du télésiège au loin sur votre gauche. Après l'arrivée du télésiège, vous apercevrez des tables de pique-nique. Chercher autour de celles-ci pour trouver le poste 5.

Head towards the Lac Noir chairlift, continuing on the slope in front of you. Take the chairlift that goes up towards Chaux Ronde. Once at the top, turn right and head towards the chairlift arrival in the distance on your left. After arriving at the chairlift, you will see some picnic tables. Look around these to find station 5.

Poste 5



Poste 6



Descendez la piste, vous allez partir sur la droite de la cabine de chronométrage que vous voyez plus haut. En descendant vous apercevrez un sapin à côté d'une perche pour la neige artificielle. Prenez un maximum à droite de ceux-ci et allez voir sur les sapins au bord de la piste. Vous trouvez votre poste 6.

Go down the slope and set off to the right of the timing booth that you see above. As you go down, you will see a fir tree next to an artificial snow pole. Go far to the right of these and take a look at the fir trees at the edge of the slope. You will find station 6.

Poste 7



Partez en direction du télésiège du Grand Chamossaire en descendant la piste. Arrivez en haut, descendez la piste sur la droite. Partez en direction de la télécabine du Roc d'Orsay. Passez sous le pont et en arrivant vers la terrasse du restaurant du Roc, partez sur la droite direction l'arrivée du télécabine. Vous trouverez le poste 7 près d'une salle de repos.

Head towards the Grand Chamossaire chairlift when going down the slope. Arriving at the top, go down the slope on the right. Head towards the Roc d'Orsay gondola lift. Go under the bridge and when you reach the terrace of the Roc restaurant, turn right towards the gondola lift arrival. You will find station 7 near a rest room.

Poste 8



Reprenez la piste pour Bretaye. Juste avant de descendre, vous allez apercevoir un petit groupe de sapin sur la droite. Cherchez votre poste 8 dans les sapins.

Take the slope for Bretaye. Just before descending, you will see a small group of fir trees on the right. Look for station 8 in the fir trees.

Poste 9



Descendez jusqu'à Bretaye. Prenez la piste de gauche pour rejoindre Bretaye. Passez les filets de ralentissement. A la hauteur du quai du train, cherchez votre poste autour du petit chalet d'informations.

Go down to Bretaye. Take the left slope to Bretaye. Go past the slowdown nets. At the top of the train platform, look for your station around the small information cabin.

Poste 10



Depuis votre poste 9, partez sur la gauche en longeant le restaurant direction l'Hôtel du Lac. Descendez la piste du Lac noir pour prendre le télési qui remonte sur Bretaye. A l'arrivée de celui-ci, partez droit devant vous direction le poste SOS. Chercher votre dernier poste sur le mur de celui-ci. Une fois trouvé, vous avez terminé votre chasse félicitations.

slope to take the ski lift which goes up to Bretaye. At the arrival area, go straight ahead towards the SOS post. Look for your latest station on the wall here. Once you have found this, you have completed your hunt. Congratulations.

Réponses

Cochez la bonne réponse !

Question 1	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 2	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 3	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 4	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 5	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 6	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 7	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 8	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 9	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C
Question 10	☐ Réponse A	☐ Réponse B	☐ Réponse C